

Delhi



Gazette

DELHI ADMINISTRATION  
PUBLISHED BY AUTHORITY

No. 9] DELHI, THURSDAY, FEBRUARY 27, 1964/PHALGUNA 8, 1885

## PART IV

Notifications of Departments of the Delhi Administration  
other than notifications included in Part I

## DELHI ADMINISTRATION

## NOTIFICATIONS

Delhi, the 13th February, 1964

No. F.5(83)/63-PRD.—The Chief Commissioner Delhi is pleased to appoint Shri Suraj Prakash, Jamal-Uddin Building, Main Bazar, Mehrauli as a Member of the Mehrauli Zonal Committee, constituted *vide* notification No. F.5 (125)/62-PRD dated the 9/12th November, 1962, in place of Shri Parma Nand, since died.

Delhi, the 17th February, 1964

No. F.5(13)/64-PRD.—The Chief Commissioner, Delhi is pleased to appoint Capt. Kirpa Ram (Retired), Secretary, District Soldiers' Sailors' and Airmen's Board, Delhi, as a member of the Public Relations Committee constituted *vide* this Administration notification No. F.5(3)/62-GAD dated the 20th June, 1962.

By Order,

D. P. MUNSHI,

Under Secy. (Public Relations),  
Delhi Administration, Delhi.

Delhi, the 14th February, 1964

No. F.2/8/61-64/GAD.—In exercise of the powers conferred by rule 7 of the Rules of Business of the Delhi Administration, and in supersession of the existing rules on the subject, I, Dharma Vira, Administrator of the Union Territory of Delhi, hereby make the following rules, namely:—

1. These rules may be called the Delhi Authentication of Government Orders Rules, 1964.
2. All orders or instruments made or executed by or on behalf of the Administrator shall be expressed to be made or executed in the name of the Administrator.

## Administration Secretariat

1. Recruitment & Services Department . . . . .
2. Planning & Development Department . . . . .
3. Electricity Department . . . . .
4. Education Department . . . . .
5. Food & Civil Supplies Department . . . . .
6. Local Self Government & Public Works Department.

3. Save in cases where an officer has been specially empowered to sign an order, or instrument of the Delhi Administration, every such order or instrument shall be signed either by the Secretary, or the Deputy Secretary or the Under Secretary to the Delhi Administration, or where such an order or instrument relates to the Departments specified below, by the Officers indicated against each and such signature shall be deemed to be the proper authentication of such order or instrument.

## Heads of Departments

- |   |                                   |
|---|-----------------------------------|
| 1. Land & Housing Department . . . . .                  | Deputy Housing Commissioner.      |
| 2. Public Works Department, Delhi State Circle. . . . . | Superintending Engineer.          |
| 3. Sales Tax Department . . . . .                       | Sales Tax Commissioner.           |
| 5. Social Welfare Directorate. . . . .                  | Joint Director of Social Welfare. |

By Order,

DHARMA VIRA,

Administrator.



## (Development Department)

Delhi, the 14th February, 1964

No. F.49(1)/64-Dev.(IV)/3523-24.—The wholesale and retail prices prevailing in the Delhi Market on the last working day of the fortnight ending the 31st January, 1964 are published in the Delhi Gazette for public information.

FORTNIGHTLY RETURN OF WHOLESALE PRICES PREVAILING IN DELHI MARKET ON THE LAST DAY OF THE FORTNIGHT ENDING THE 31ST JANUARY 1964.

NOTE.—1. Prices are in rupees per quintal (100 kilograms) unless otherwise stated. Where there is no reference to any specific quality fair average quality is implied.

2. Abbreviations : (i) N.Q. =Not quoted, (ii) 'C'=Controlled price, (iii) N.A.=Not available.

3.....

दिनांक ३१ जनवरी, १९६४ को समाप्त होने वाले पक्ष के अन्तिम दिन का दिल्ली के बाजार में थोक भावों का पाक्षिक विवरण ।

नोट:— १. जब तक कोई अन्य स्पष्टीकरण न हो, वस्तुओं के भाव रुपयों में प्रति क्विन्टल (१०० किलोग्राम) के हिसाब से दिए गए समझने चाहिए ।

२. जहां पर वस्तुओं की किसी खास किस्म के बारे में निर्देश न हो, वहां अच्छी औसत किस्म से ही मतलब समझना चाहिए ।

३. इस विवरण में जहां शब्द "नहीं है" लिखा हुआ है उसका यह अर्थ लगाना चाहिये कि वह वस्तु बाजार में नहीं मिली है, तथा "नि० मू०" का अर्थ है "नियंत्रित मूल्य" (कंट्रोल किये हुये मूल्य) ।

Commodities	Variety/quality	Units	Rates	Remarks
वस्तुएं	किस्म	इकाई	भाव	अन्य
1	2	3	4	5

## I. CEREALS—

Rs. nP.

अन्न				
1. Rice—	Sela (Ordinary)	Per Quintal	72.00	
चावल	सेला (साधारण)	प्रति क्विन्टल		
2. Wheat—	Desi	"	53.00 to 65.00	
गेहूं	देसी			
3. Wheat Flour—	Desi	"	37.84	(90 Kilograms bag)
गेहूं का आटा	देसी			
4. Jowar		"	35.00 to 38.00	
ज्वार				
5. Barley		"	37.50	
जौ				
6. Bajra		"	42.00 to 45.00	
बाजरा				
7. Maize		"	39.00 to 40.00	
मक्का				

## 8. Subsidiary Food Corps:—

सहायक खाद्य फसलें :—

Sweet Potatoes

शकरकन्दो

"

10.00 (40 kilograms)



1	2	3	4	5
			Rs.	nP.
<b>II. PULSES (Whole pulses)—</b>				
साबत दालें				
1. Gram	Per Quintal प्रति क्विन्टल	52.50 to 54.00		
चना	"	60.00 to 65.00		
2. Arhar	Desi देसी	"	60.00 to 65.00	
अरहर	"	70.00 to 75.00		
3. Mung	"	58.00 to 68.00		
मूंग	(i) Black काले	"	N.A.	
4. Urd	(ii) Green हरे	"	60.00 to 72.00	
उर्द	"	60.00 to 72.00		
5. Massur	"	60.00 to 72.00		
मसूर	6. Other Pulses—	"		
अन्य दालें	(a) Moth	"	50.00 to 52.00	
मोठ	(b) Gram	"	55.00 to 64.00	
चना काबुली	(c) Rajma	"	72.00 to 150.00	
राजमा	(d) Lobia	"	50.00 to 110.00	
लोबिया	(e) Peas	Dry	"	N.A.
मटर	सूखी	"	N.A.	
<b>III. SUGAR AND GUR—</b>				
चीनी तथा गुड़				
1. Gur	(i) Phatwan फटवां	"	N.A.	
गुड़	(ii) Desi देसी	"	73.10 to 76.50	
2. Sugar Crystal	"	124.13 to 126.58		
चीनी दानेदार	3. Khandsari	"	N.A.	
खान्दसारी	4. Sugar Desi	Bura	"	N.A.
देसी खांड	बूरा	"	N.A.	



1	2	3	4	5
Rs. nP.				
IV. OILSEEDS, OIL AND OIL-CAKES—				
तिलहन के बीज, तेल तथा खल				
1. Groundnut Oil मूंगफली का तेल		Per Quintal प्रति क्विन्टल	193.00	
2. Groundnut मूंगफली	(i) Shelled छिलकेदार (साबत)	"	60.00	
	(ii) Unshelled छिली हुई	"	80.00	
3. Groundnut Oil-cake मूंगफली की खल		"	28.00 to 34.00	
4. Castor Oil अरंडी का तेल		"	147.00	
5. Rapeseed सरसों		"	80.00 to 88.00	
6. Mustard Oil सरसों का तेल	(i) Kachchi Ghani कच्ची घानी	"	206.00 to 210.00	
	(ii) Pakki Ghani पक्की घानी	"	200.00	
7. Mustard Oil-cake सरसों की खल	(i) Dali दली	"	35.00	
	(ii) Papri पापड़ी	"	34.00	
8. Linseed अलसी		"	90.00	
9. Linseed Oil अलसी का तेल		"	156.00	
10. Cocount नारियल	(i) Green हरा	Per 100 प्रति सौ इकाइयाँ	44.00 to 48.00	
	(ii) Dry सूखा	Per Quintal प्रति क्विन्टल	270.00 to 280.00	
11. Coconut Oil नारियल का तेल	(i) Refined साफ किया हुआ	"	58.00 (15.5 kilograms)	
	(ii) Unrefined बिना साफ किया हुआ	"	305.00	



1	2	3	4	5
			Rs. nP.	
12. Other Oilseeds—				
अन्य तिलहन				
Til seed	White	Per Quintal	112.00	
तिल	सफेद	प्रति क्विन्टल		
13. Vegetable Oils (Vanaspati)	(i) No. 1 (Ganesh)	Per Tin (16½ kg.)	47.58	
वनस्पति तेल	गणेश न० एक	प्रति टिन		
		(१६½ किलोग्राम का)		
	(ii) Palki	"	47.58	
	पालकी			
14. Other Oils—				
अन्य तेल				
(a) Til Oil		Per Quintal	209.00	
तिल का तेल		प्रति क्विन्टल		
(b) Mahua Oil		"	209.00	
महुआ का तेल				
V. FRUITS, VEGETABLES AND NUTS—				
फल, सब्जियां तथा मेवे				
(a) Fruits—				
फल				
1. Mangoes		"	N.A.	
आम				
2. Bananas		Per Doz.	0.50 to 0.69	
केले		प्रति दर्जन		
3. Oranges		Per 100	12.00 to 14.00	
सन्तरे		प्रति १०० इकाइयां		
(b) Vegetables—				
सब्जियां				
1. Potatoes	(i) Hill	Per 40 Kg.	N.A.	
आलू	पहाड़ी	प्रति ४० किलोग्राम		
	(ii) Desi	"	10.00 to 12.00	
	देसी			
2. Onions	(i) Dry		12.00 to 13.00	
प्याज	सूखी			
	(ii) Green		6.00	
	हरी			
3. Tomatoes			28.00	
टमाटर				
4. Peas Green	(i) Desi		8.00 to 32.00	
हरी मटर	देसी			
	(ii) Simla		N.A.	
	शिमला			



1	2	3	4	5
			Rs. nP.	
5. Arvies	. . .	Per 40 Kg.	N.A.	
अर्वी		प्रति ४० किलोग्राम		
6. Pumpkin	. . . .	„	8.00 to 10.00	
कांसीफल				
7. Bottle Gourd	. . . .	„	32.00	
घीया				
(c) Nuts—				
मेवे				
1. Cashew Nuts	. . .	Per Quintal	610.00 to 640.00	
काजू		प्रति क्विन्टल		
2. Almonds	. . . .	„	N.A.	
बादाम				
3. Walnuts	. . . .	„	165.00 to 260.00	
अखरोट				
4. Raisins	. . . .	„	680.00 to 870.00	
किशमिश				
5. Dates	. . . .	„	85.00	
खजूर				
VI. TOBACCO—				
तम्बाकू				
Country	. . . .	„	225.00 to 250.00	
देसी				
VII. *LIVESTOCK				
मवेशी				
1. Work Cattle				
काम करने वाले पशु				
(a) Bullock (4—6 teeth)	(i) 1st Class	Per head	900.00	
बैल (४ या ६ दांत वाले)	पहले दर्जे का	प्रति इकाई		
	(ii) 2nd Class	„	500.00	
	दूसरे दर्जे का			
(b) Buffalo bull (4—6 teeth)	(i) 1st Class	„	600.00	
भैंसा (४ या ६ दांत वाला)	पहले दर्जे का			
	(ii) 2nd Class	„	300.00	
	दूसरे दर्जे का			
2. Milch Cattle—				
दूध देने वाले पशु				
(a) Milch Cow (3rd lactation)	(i) 1st Class	„	600.00	
दूध देने वाली गाय	पहले दर्जे की			
(तीसरी बार ब्याई हुई)				
	(ii) 2nd Class	„	300.00	
	दूसरे दर्जे की			
(b) Buffalo				
	(i) 1st Class	„	900.00	
भैंस	पहले दर्जे की			
	(ii) 2nd Class	„	400.00	
	दूसरे दर्जे की			



1	2	3	4	5
			Rs. nP.	
3. Sheep भेड़	. . . .	Per Score प्रति कोड़ी	500.00 to 850.00	
4. Goat बकरी	. . . .	"	500.00 to 850.00	

## VIII. LIVESTOCK PRODUCTS—

मवेशियों से प्राप्त वस्तुएं

1. Wool ऊन	. . . .	(i) Black काली  (ii) Geeja गीजा  (iii) White Amritsar अमृतसर की सफेद	Per Quintal प्रति क्विन्टल	530.00 to 540.00
			"	400.00 to 450.00
			"	650.00 to 700.00
2. Hides चमड़ा				
(a) Cow Hide Tanned गाय का कमाया हुआ चमड़ा	.	(i) Ist quality पहले दर्जे का  (ii) 2nd quality दूसरे दर्जे का	Per Quintal प्रति क्विन्टल	320.00
			"	300.00
(b) Buffalo Hide भैंस का कच्चा चमड़ा	.	(i) Ist quality पहले दर्जे का  (ii) 2nd quality दूसरे दर्जे का	Each प्रति एक	45.00
			"	40.00
(c) Buffalo Hide Tanned भैंस का कमाया हुआ चमड़ा	.	(i) Ist quality पहले दर्जे का  (ii) 2nd quality दूसरे दर्जे का	Per quintal प्रति क्विन्टल	320.00
			"	300.00
3. Skins खाल				
(a) Goat Skin Raw बकरी की कच्ची खाल	.	(i) Ist quality पहले दर्जे की  (ii) 2nd quality दूसरे दर्जे की	Per 100 प्रति १०० इकाइयां	550.00
			"	350.00
(b) Goat Skin Tanned बकरी की कमाई हुई खाल	.	(i) Ist quality पहले दर्जे की  (ii) 2nd quality दूसरे दर्जे की	Per 100 प्रति १०० इकाइयां	450.00
			"	400.00
(c) Sheep Skin Raw (with wool) भेड़ की कच्ची खाल (ऊन सहित)	.	(i) Ist quality पहले दर्जे की  (ii) 2nd quality दूसरे दर्जे की	"	600.00
			"	400.00
(d) Sheep Skin Tanned भेड़ की कमाई हुई खाल	.	(i) Ist quality पहले दर्जे की	"	375.00



1	2	3	4	5
			Rs.	nP.

4. Ghee घी	(i) Agmark Mahesh महेश 'एम' मार्का	Per Quintal प्रति क्विन्टल	765.00	
	(ii) Ungraded खुला हुआ	"	700.00 to 710.00	

#### IX. FODDER— चारा

1. Straw भूसा	(i) Wheat गेहूं का	"	14.50	
	(ii) Mixed मिश्रित	"	9.40	
2. Stalks करवी	Jowar Dry सूखी ज्वार	"	16.75	

#### X. CONDIMENTS AND SPICES . मसाले

1. Turmeric हल्दी	Bombay बम्बई	"	185.00 to 205.00	
2. Tamarind इमली	Seeded गुठली वाली	"	70.00	
3. Dry Chillies लाल मिर्च (सूखी)	Desi देसी	"	165.00 to 280.00	
4. Amchur अमचूर		"	107.00 to 265.00	
5. Coriander धनिया	(i) Large बड़ा	"	90.00 to 150.00	
	(ii) Small छोटा	"	150.00 to 200.00	
6. Salt नमक	Sambher सांभर	"	6.70	

#### XI. MISCELLANEOUS— अन्य

1. Timber लकड़ी	28.3168 cubic decimeter			
(a) Cheel चीड़		Per cubic ft. प्रति घनफुट	9.00 to 11.00	
(b) Sheesham शीशम	(i) Sawed चिरी हुई	"	9.50 to 14.50	
	(ii) Unsawed साबत	"	9.00 to 14.00	



**FORTNIGHTLY RETURN OF RETAIL PRICES PREVAILING IN DELHI MARKET ON THE LAST DAY OF THE FORTNIGHT ENDING THE 31ST JANUARY, 1964**

NOTE: 1. Prices are in rupees per kilogram unless otherwise stated. When quality is not specified, fair average quality is implied.

2. Abbreviations :— (i) N. Q.=Not quoted, (ii) 'C'=Controlled price,  
(iii) N.A.=Not available.

3.....

दिनांक ३१ जनवरी, १९६४ को समाप्त होने वाले पक्ष के अन्तिम दिन का दिल्ली के बाजार में फुटकर भावों का पाक्षिक विवरण

नोट:—१. किसी विशेष स्पष्टीकरण के न होने पर, वस्तुओं के भाव रुपयों में प्रति किलोग्राम (१००० ग्राम) के हिसाब से समझने चाहियें।

२. जहां पर वस्तुओं की किसी खास किस्म के बारे में निर्देश न हो, वहां अच्छी औसत किस्म से ही मतलब समझना चाहिये।

३. इस विवरण में जहां "नहीं है" शब्द लिखा हुआ है उसका अर्थ यह है कि वह वस्तु बाजार से नहीं मिली है। "नि० मू०" का अर्थ है नियंत्रित मूल्य (कंट्रोल किये हुए मूल्य)।

Commodities वस्तुएं	Variety/quality किस्म	Unit इकाई	Rates भाव
1	2	3	4
<b>I. CEREALS—</b>			Rs. nP.
अन्न			
1. Rice चावल	Sela (Ordinary) सेला (साधारण)	Per kilogram प्रति किलोग्राम	0.85
2. Wheat गेहूं	Desi देसी	"	0.57 to 0.69
3. Wheat Flour गेहूं का आटा	Desi देसी	"	0.43
4. Jowar ज्वार		"	0.39 to 0.42
5. Bajra बाजरा		"	0.46 to 0.49
6. Barley जौ		"	0.42
7. Maize मक्का		"	0.43 to 0.44
8. Sweet Potatoes शकरकंदी		"	0.50
<b>II. PULSES—</b>			
दालें			
1. Gram चना	(i) Whole साबत	"	0.57 to 0.58
	(ii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"	0.65
	(iii) Besan बेसन	"	0.69
2. Arhar— अरहर	Whole साबत	"	0.75 to 0.81
(a) Desi देसी	Split without skin बिना छिलके की दाल	"	0.87
(b) Kanpuri कानपुरी	Split without skin बिना छिलके की दाल	"	0.94 to 1.00



		I	2	3	4
					Rs. nP.
3. Mung मूंग		(i) Whole साबत	Per kilogram प्रति किलो ग्राम		0.81 to 0.87
		(ii) Split with skin छिलके वाली दाल	"		0.87 to 0.94
		(iii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"		1.00 to 1.10
4. Urd Black काले उर्द		(i) Whole साबत	"		0.75 to 0.81
		(ii) Split with skin छिलके वाली दाल	"		0.94 to 1.00
		(iii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"		1.00 to 1.15
5. Urd Green हरे उर्द		(i) Whole साबत	"		N.A.
		(ii) Split with skin छिलके वाली दाल	"		0.94
		(iii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"		1.00 to 1.12
6. Massur मसूर		(i) Whole साबत	"		0.75 to 0.81
		(ii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"		0.81 to 0.87
7. Other Pulses— अन्य दालें					
(a) Moth मोठ		Whole साबत	"		0.62 to 0.66
(b) Gram चना		Kabuli काबुली	"		0.69 to 0.75
(c) Rajma राजमा		Red लाल	"		0.81 to 1.62
(d) Lobia लोबिया		Big बड़ा	"		0.69 to 1.25
(e) Peas मटर		Dry सूखी	"		N.A.
III. SUGAR AND GUR— चीनी और गुड़					
1. Gur गुड़		(i) Phatwan फटवां	"		N.A.
		(ii) Desi देसी	"		0.81 to 0.85
2. Sugar Crystal चीनी दानेदार					1.26 to 1.29
3. Khandsari खांडसारी			"		N.A.
4. Sugar Desi देसी खांड		Bura बूरा	"		N.A.



1	2	3	4	5
			Rs. nP.	
IV. OILS—				
तेल				
1. Groundnut Oil	. . .	Per kilogram	2.31	
मूंगफली का तेल		प्रति किलोग्राम		
2. Castor Oil	. . .	”	1.75	
अरंडी का तेल				
3. Mustard Oil	. . .	”	2.37 to 2.44	
सरसों का तेल				
	(i) Kachchi ghani			
	कच्ची घानी			
	(ii) Pakki ghani	”	2.31	
	पक्की घानी			
4. Linseed Oil	. . .	”	1.87	
अलसी का तेल				
5. Coconut Oil	. . .	”	4.00	
नारियल का तेल				
	(i) Refined			
	साफ किया हुआ			
	(ii) Unrefined	”	3.60	
	बिना साफ किया हुआ			
6. Vegetable Oil	. . .	”	1.47 ½ kilogram	
वनस्पति तेल				
	(i) Ganesh No. 1			
	गणेश नं० एक			
	(ii) Palki	”	1.47 De.	
	पालकी			
7. Other Oils—				
अन्य तेल				
	(a) Mahua Oil	”	2.37	
	महुआ का तेल			
	(b) Til Oil	”	2.37	
	तिल का तेल			
V. VEGETABLES, FRUITS AND NUTS—				
सब्जियाँ, फल और मेवे				
(A) Vegetables—				
सब्जियाँ				
1. Potatoes	. . .	”	N.A.	
आलू				
	(i) Hill			
	पहाड़ी			
	(ii) Desi	”	0.37 to 0.44	
	देसी			
2. Onions	. . .	”	0.44 to 0.50	
प्याज				
	(i) Dry			
	सूखी			
	(ii) Green	”	0.31	
	हरी			
3. Tomatoes	. . .	”	0.87	
टमाटर				
		”	N.A.	
4. Peas Green	. . .			
हरी मटर				
	(i) Simla			
	शिमला			
	(ii) Desi	”	0.87 to 1.00	
	देसी			



1	2	3	4	5
			Rs. nP.	
6.	Pumpkin कासीफल	Per kilogram प्रति किलोग्राम	0.31 to 0.37	
7.	Bottle gour घीया	"	1.00	
8.	Other seasonal vegetables अन्य मौसमी सब्जियां			
	(a) Sag Palak	"	0.31	
	(b) Cauliflower	"	0.50	
	(c) Carrot	"	0.19 to 0.25	
	(d) Radishes	"	0.19	
(B)	Fruits—			
	फल			
1.	Mango आम	"	N.A.	
2.	Banana केला	Per Dozen प्रति दर्जन	0.62 to 0.81	
3.	Orange संतरा	"	1.87 to 2.25	
(C)	Nuts—			
	मेवे			
1.	Cashewnut काजू	Per kilogram प्रति किलोग्राम	7.00 to 7.50	
2.	Almond बादाम	"	N.A.	
3.	Walnut अखरोट	"	2.00 to 3.00	
4.	Raisin किसमिश	"	8.00 to 9.50	
5.	Dates खजूर	Dry सूखे	"	1.00
VI.	TOBACCO—	Leaf		
	तम्बाकू	पत्ती देसी	"	2.50 to 2.75
VII.	LIVESTOCK PRODUCTS—			
	मवेशियों से प्राप्त वस्तुएं			
1.	Milk दूध	Per Litre प्रति लीटर	0.65 to 0.85	
2.	Ghee घी	(i) Agmark Mahesh महेश "एम" मार्क (ii) Ungraded बिना किसी मार्क का खुला हुआ	Per kilogram प्रति किलोग्राम	8.55
			"	7.20 to 7.30
3.	Eggs— अंडे	(i) Ungraded बिना श्रेणी वाले (ii) Grade 'A' प्रथम श्रेणी वाले (iii) Grade 'B' द्वितीय श्रेणी वाले (iv) Grade 'C' तृतीय श्रेणी वाले	Per Dozen प्रति दर्जन	2.50 to 2.75
			"	3.50
			"	3.00
			"	2.75



I

2

3

4

5

Rs. nP.

4. Mutton	.	.	.	(i) Halal	Per kilogram	3.00
भेड़ बकरे का गोشت				हलाल	प्रति किलोग्राम	
				(ii) Jhatka	„	3.00
				झटका		

## VIII. CONDIMENTS AND SPICES—

मसाले आदि

1. Turmeric	.	.	.	Bombay	„	2.25 to 2.50
हल्दी				बम्बई		
2. Tamarind	.	.	.	(i) Seeded	„	0.94
इमली				गुठली वाली		
				(ii) Unseeded	„	1.50
				बिना गुठली वाली		
3. Chillies dry	.	.	.	Desi	„	2.25 to 3.25
सूखी लाल मिर्च				देसी		
4. Corriender	.	.	.	(i) Large	„	1.50 to 1.75
धनिया				बड़ा		
				(ii) Small	„	1.75 to 2.25
				छोटा		
5. Amchur	.	.	.	New/Old	„	1.75 to 3.00
अमचूर				नया/पुराना		
6. Salt	.	.	.	Sanbhar	„	0.09
नमक				सांभर		

## IX. MISCELLANEOUS—

अन्य:—

1. Kerosene Oil	.	.	.		Per litre	0.45
मिट्टी का तेल					प्रति बोतल	
2. Firewood	.	.	.	Kabar	Per quintal	9.00
जलाने की लकड़ी				कबाड़	प्रति क्विंटल	
3. Charcoal	.	.	.	Dry	„	24.00 to 26.00
लकड़ी का कोयला				सूखा		
4. Soft Coke	.	.	.		„	8.54
पत्थर का कोयला						
5. Coarse Cloth:—						
मोटा कपड़ा						
(a) Long cloth	.	.	.	22/2403	Per Metre	1.34
लट्ठा					प्रति मीटर	
				21/5068		2.01
(b) Dhoti Pair	.	.	.		Per Pair	10.98
मर्दाना धोती जोड़ा					प्रति जोड़ा	
6. Shoe	.	.	.	Modern Shoe size 4-10	„	14.95
जूता				न्यूकट (बाटा)		

By Order,

K. KISHORE,

Assistant Development Commissioner, Delhi.



Delhi, the 17th February, 1964

No. F.8(9)/60-M&PH.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 28 of the Indian Lunacy Act, 1912 (IV of 1912) and in supersession of Notification of even number dated the 24th May, 1960, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to appoint the following persons as Visitors for the Mental Hospital for lunatics in the Central Jail, Delhi:—

**President**

- (1) Superintendent, Medical Services, Delhi.

**Member**

- (2) Additional District Magistrate, Delhi.
  - (3) Superintendent Central Jail, Tihar, New Delhi.
  - (4) Mrs. Kaushalya Pahwa, Lady Magistrate, Delhi.
  - (5) Hakim Khaligul Rehman, 2666, Teliwara, Delhi.
  - (6) Shri Premjus Roy, Gali Tilak, Kashmere Gate, Delhi.
- Member Secretary*
- (7) Dr. S. B. Mathur, Psychiatrist, Mental Hospital Central Jail, Tihar, New Delhi.

Delhi, the 18th February, 1964

No. F.31(2)/64-M&PH.—The following amendment made with the previous approval of the Chief Commissioner, Delhi, by the Tibbia College Board in the Regulations made under Clause (c) of section 16 of the Tibbia College Act, 1962, is published for general information:—

*Amendment*

In appendix II to the said Regulation, under the column "QUALIFICATIONS REQUIRED", for item 1 against the post of 'Principal, Tibbia College', the following shall be substituted, namely:—

"1. Diploma or degree of a recognised College or University in integrated course and a degree in modern systems of medicine."

By Order,

DES RAJ,

Under Secy. (Medical and Public Health),  
Delhi Administration, Delhi.

Delhi, the 17th February, 1964

No. F.17(19)/61-Dev(Coop).—In pursuance of Delhi Administration Notification No. F.17(19)/61-Dev, 25th October, 1962, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to reconstitute the Delhi Co-operative Council with the following as its Chairman and members:—

**PERSONNEL**

*Chairman*

1. Dr. Yudhvir Singh, Chairman, Industrial Advisory Board, Delhi.

*Vice-Chairman*

2. Development Commissioner, Delhi Administration, Delhi.

*Members*

3. All members of Parliament from Union Territory of Delhi.
4. All Chairman of the Block Panchayat Samities in the Territory.
5. President, Delhi State Coop. Bank Ltd.
6. President, Delhi State Coop. Federation Ltd., Vill. & P.O. Nangloi (Delhi).
7. President Delhi Vegetable & Food Growers Coop. Federation Ltd., Indra Market, Subzimandi, Delhi.
8. President of Delhi Labour & Construction Coop. Societies Federation Ltd., Delhi XIII/4429, Pahari Dhiraj, Delhi.
9. President, Delhi Co-operative Institute.
10. General Secretary Indian Coop. Union Ltd., Janpath, New Delhi.
11. Secretary, Delhi Industrial Cooperative Societies Federation Ltd., 5948, Ballimaran, Delhi-6.
12. Secretary, Rickshaw Pullers Coop. Transport Society Ltd., 134, Kamla Market, Asaf Ali Road, Delhi.
13. President of the Narela Cooperative Marketing Society Ltd., Narela (Delhi).

14. President of Lok Sewak Cooperative Multipurpose Society Ltd., Village & P.O. Bakhtawar Pur, Delhi.
15. Shri Ram Sarup Parashar, President of the Hashtasal Coop. Joint Farming Soc. Ltd. V & P.O. Hashtasal (Delhi).
16. Shri T. N. Bhaskar, President, Capital Industries Cooperative Society Ltd., C/C Capital Industries, Najaf Garh Road, Delhi.
17. Shri Mata Pershad, Secretary, New Jiwan Coop. Industries Society Ltd., Sawan Park, Chauki No. 3, Subzimandi, Delhi.
18. President New Friends Coop. House Building Society Ltd., 1/24 Kanson House, Asaf Ali Road, New Delhi.
19. President Ex-Servicemen Cooperative Multipurpose Society & Transport Society Ltd., Gokhle Market, Delhi.
20. Mrs. Kunti Sondi, Secretary, Delhi Women League Coop. Industrial Society Ltd.
21. President of the Notified Area Committee, Harijan Employees Coop. Thrift & Credit Society Ltd.
22. Shri Rup Narain, Secretary, Sarvodaya Coop. Thrift & Credit Society Ltd., Mohalla Charkhewalan, Delhi.
23. Shri C. L. Gupta MA, President, Aggarwal Coop. Urban Bank Ltd., Pahari Dhiraj Gali Ahiran, Sadar Bazar, Delhi.
24. Mir Mushtaq Ahmed, Urdu Bazar, Jama Masjid, Delhi.
25. Shri Ram Lal, Councillor, 1163, Katra Mohsin Khan, Kashmere Gate, Delhi.
26. Shri Narain Singh, Councillor Village Madan Pur Khadar, P.O. Badarpur, Delhi.
27. Shri I. K. Gujrat, Junior Vice President N.D.M.C.
28. Representative of Govt. of India, Ministry of C. L. & Cooperation (Deptt. of Cooperation) Krishi Bhawan, New Delhi.
29. Director Employment and Training, New Delhi.
30. Director of Industries, Delhi.
31. Labour Commissioner, Delhi.
32. Deputy Commissioner, Municipal Corporation, Delhi.

*Member-Secretary*

33. Deputy Registrar, Cooperative Societies, Delhi.
2. The term of office of the members would be one year.
3. The functions of the council will be—
  - (i) to formulate plans and policies for the development of the Co-operative Movement in Delhi.
  - (ii) to advise Administration on matters relating the Co-operative Movement.

SUBHASH CHANDRA,

D.R.C.S.

for Development Commissioner,  
Delhi Administration, Delhi.

Delhi, the 17th February, 1964

No. F.9(13)/64-EB.—In exercise of the powers conferred by section 22B of the Indian Electricity Act, 1910 (IX of 1910), read with the notification of the Government of India in the Ministry of Home Affairs, No. 2/12/59-Judl.II, dated the 10th November, 1959, and all other powers enabling him in this behalf, the Chief Commissioner of Delhi hereby makes the following Order further to amend the Delhi Electricity Control Order, 1959:—

1. **Short Title.**—This Order may be called the Delhi Electricity Control (Second Amendment) Order, 1964.

2. **Amendment of clause 6 of the Delhi Electricity, Control Order, 1959.**—In sub-clause (2) of clause 6 of the Delhi Electricity Control Order, 1959 for the words "Shri M. S. Ram, Officer on Special Duty, Ministry of Irrigation and Power, New Delhi" the words "Shri K. L. Vij, Member Central Water and Power Commission (Power Wing), Ministry of Irrigation and Power, New Delhi" shall be substituted.

By Order,

E. B. REINBOTH,  
Development Commissioner,  
Delhi Administration, Delhi.



No. F.11(43)/62-Labour.—The Chief Commissioner, Delhi is pleased to make the following amendments in the Conditions for the Grant of Certificate of Competency to Electrical Workmen and Licenses to Electrical Contractors published with notification No. F.18(12)/58-LSG-EB-Lab, dated the 13th February, 1962.

In the Conditions for the Grant of Certificate to Electrical Workmen and Licenses to Electrical Contractors—

(a) for condition 18, the following shall be substituted, namely:—

“18. REMUNERATION FOR EXAMINERS & INVIGILATORS.

(1) An examiner nominated by the Board shall receive the following remuneration:—

### 1. CLASS I CERTIFICATE OF COMPETENCY EXAMINATION

(a) Paper setting fee

(i) Written examination . . . . . Rs. 50.00 nP. for each paper.

(ii) Practical examination . . . . . Rs. 50.00 nP. for each paper.

(b) Translation of the question paper which is set in English into Vernacular. . . . . Rs. 10.00 nP. for each paper.

(c) Marking the answer books of the examinees. . . . . Rs. 0.50 nP. per answer book.

(d) Practical examination of the candidates . . . . . Re 1.00 nP. per candidate.

(e) Invigilation. . . . . An invigilator appointed by the Board shall receive Rs. 3.00 nP. per invigilation per session in cases of Class I, II and III Government servants and Re. 1.00 nP. in the case of Class IV Government servants. In the event of the second paper falling on the same day, an additional payment of Rs. 2.00 in the cases of former and Rs. 0.50 nP. in case of latter will be admissible.

### 2. CLASS II CERTIFICATE OF COMPETENCY EXAMINATION

(a) Paper setting fee (Practical) . . . . . Rs. 25.00 for each paper.

(b) Practical examination of the candidates . . . . . Rs. 0.50 nP. each candidate.

(c) Invigilation. . . . . As at Serial No. (e) of Class I Certificate of Competency Examination.”

(b) for Forms ‘A’, ‘B’, and ‘C’ the following forms shall respectively be substituted, namely:—

“FORM ‘A’

(See condition 13)

### APPLICATION FOR ADMISSION TO EXAMINATION OF CERTIFICATE OF COMPETENCY CLASS I/CLASS II.

(to be filled in by the candidate in English or Hindi).

1. Full name of the applicant (in block letters). . . . .
2. Address:—
  - (a) Residential. . . . . (a) . . . . .
  - (b) Occupational. . . . . (b) . . . . .
3. Date of birth and age . . . . .
4. Father's name . . . . .
5. Educational Qualifications . . . . .
6. Details of past and present experience in electrical wiring . . . . .

Name of the electrical contractor/Supplier/Department, where worked	Nature of work	Date of joining	Date of leaving
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....

7. Class of Certificate of Competency applied for. Class I/Class II.
8. Further details for Class I Certificate of Competency Examination:—
  - (a) Class II Certificate of Competency and year of passing. (a) Certificate No. ....  
Year of passing. ....
  - (b) Optional paper offered for examination
    - (i) Electricity utilisation . . . . . (b) . . . . .
    - (ii) Mines installations. . . . .
9. Language in which the candidate desires to be examined . . . . .
10. Examination fee to be paid in Govt. Treasury . . . . . paid Rs. .... as per treasury challan No. ....  
Class I . . . . . Rs. 10/- dt. .... in the State Bank of India, Delhi.  
Class II . . . . . Rs. 5/-
11. Are 2 copies of your photograph (2"x2½") with your name, father's name and signature, on the back attached . . . . .



12. If failed in a previous examination either for Class I or Class II, Class .....  
 here state year and roll number ..... Year .....  
 Roll No. ....

I do hereby declare that the particulars stated above are correct and true to the best of my knowledge, information and belief.

Signed in the presence of

Signature of Applicant.

Signature ..... Full address .....  
 Name .....  
 Designation .....  
 Place ..... Dated .....  
 Date.....

Roll No.

### REMARKS OF BOARD OF EXAMINERS

A. Date & Place of Examination		Passed or failed	Space for photograph
Date	Place		
B. Personal description of applicant			
Height	Finger marks; personal marks and peculiarities	Colour of	
		Hair	Eyes

I hereby certify that the particulars contained in Divisions 'A' and 'B' above are correct.

Date. Examiner. Secy. Chairman.  
 Board of Examiners, Delhi.

- Note:—(1) Experience certificate in original with attested copies thereof should be attached.  
 (2) Previous Certificate of Competency Class II issued by the Board or other authority in original with attested copies thereof should be attached.  
 (3) No payment will be accepted in cash or by cheque. Original treasury receipt should be attached.  
 (4) The application must be signed in the presence of the Employer/Magistrate/Gazetted Officer or a Member of Parliament or a Municipal Commissioner, or a Municipal Councillor.  
 (5) One fresh passport, size photograph may be affixed in the space prescribed above, and another should be properly attached along with the application.

Take Notice:—(1) If the application is incomplete in any respect, the applicant will not be admitted to the examination, unless it is completed and delivered in this office on or before the date fixed for receiving the application.

- (2) Any person who makes, procures to be made or assists in making any false representation for the purpose of obtaining for himself or any other person a certificate of competency will be criminally prosecuted.

Form 'B'

(See condition 19)

**DELHI ADMINISTRATION, DELHI**

#### CERTIFICATE OF COMPETENCY OF ELECTRICIANS CLASS I

Page 1.  
 (14 pages).

#### CERTIFICATE OF COMPETENCY OF ELECTRICIANS CLASS I.

Name.....  
 Signature.....  
 Date of issue.....

Page 2.

#### CERTIFICATE OF COMPETENCY OF ELECTRICIANS CLASS I.

Number and date of Certificate.....

Having satisfied the Board of Examiners by passing the prescribed examination for Certificate of Competency of

Electricians Class I, held in.....on....., Shri ..... is hereby granted Certificate of Competency of Electricians Class I.

Secretary,  
 Board of  
 Examiners.

Chairman, Board of  
 Examiners.

Page 3.  
 Renewal.

Date of Renewal	Date of expiry	Signature of Renewing Authority.
1	2	3

Page 13.

1. This Certificate is granted on the condition that the owner thereof shall not be in the employ of more than one firm at one and the same time.

2. This Certificate is not a Contractors' license and does not permit wiring or any other electrical installation work being taken on contract.

Page 14.

Photograph.

FORM 'C'

(See condition 20)

**DELHI ADMINISTRATION, DELHI.**

#### CERTIFICATE OF COMPETENCY OF ELECTRICIANS CLASS II

Page 1.  
 (14 pages).

#### CERTIFICATE OF COMPETENCY OF ELECTRICIANS CLASS II

Name.....  
 Signature or Mark Thumb Impression.....  
 Date of issue.....

Page 2.

#### CERTIFICATE OF COMPETENCY OF ELECTRICIANS CLASS II.

Number and date of Certificate.....

Having satisfied the Board of Examiners by passing the prescribed examination for Certificate of Competency of Electricians Class II, held in....., on....., Shri ..... is hereby granted certificate of Competency of Electricians Class II.

Secretary, Board of  
 Examiners.

Chairman Board of  
 Examiners.



Short title—This Bill may be called the Delhi Shops and Establishments (Amendment) Bill, 1954.

Enactment of Part A—In Form A appended to the Bill Shops and Establishments Rules, 1954, which may be made in the Bill.

Part B—Part B of the Bill contains the provisions for the Bill.

No. F.12(10)/54-Transp.—Whereas it appears to the Chief Commissioner, Delhi, that the employers and the employees of the shops and establishments in the District of Delhi have given their consent to the Bill, and that the provisions of the Bill should be made applicable to the shops and establishments in the District of Delhi.

Now therefore in exercise of the powers conferred by sub-section (3) of section 1 of the said Act, read with the provisions of the Government of India, Ministry of Labour and Employment, No. F.12(10)/54, dated the 25th April 1954, the Chief Commissioner, Delhi, hereby appoints the provisions of the said Act to be made applicable to the shops and establishments in the District of Delhi.

No. F.12(10)/54-Transp.—Whereas it appears to the Chief Commissioner, Delhi, that the employers and the employees of the shops and establishments in the District of Delhi have given their consent to the Bill, and that the provisions of the Bill should be made applicable to the shops and establishments in the District of Delhi.

Now therefore in exercise of the powers conferred by sub-section (3) of section 1 of the said Act, read with the provisions of the Government of India, Ministry of Labour and Employment, No. F.12(10)/54, dated the 25th April 1954, the Chief Commissioner, Delhi, hereby appoints the provisions of the said Act to be made applicable to the shops and establishments in the District of Delhi.

DE. RA.  
Chief Commissioner, Delhi.  
Labour and Employment, Delhi.

No. F.12(10)/54-Transp.—Whereas it appears to the Chief Commissioner, Delhi, that the employers and the employees of the shops and establishments in the District of Delhi have given their consent to the Bill, and that the provisions of the Bill should be made applicable to the shops and establishments in the District of Delhi.

Now therefore in exercise of the powers conferred by sub-section (3) of section 1 of the said Act, read with the provisions of the Government of India, Ministry of Labour and Employment, No. F.12(10)/54, dated the 25th April 1954, the Chief Commissioner, Delhi, hereby appoints the provisions of the said Act to be made applicable to the shops and establishments in the District of Delhi.

Amendment of rule 12—In the proviso to sub-rule (1) of rule 12 of the Delhi Shops and Establishments Rules, 1954, the words "and the provisions of the Bill" shall be substituted by the words "and the provisions of the Bill" and the word "and" shall be omitted.

DE. RA.  
Chief Commissioner, Delhi.  
Labour and Employment, Delhi.

Signature of the Chief Commissioner, Delhi.

The Commission is granted on the condition that the owner of the shop or establishment shall not be in the employ of more than one person and the same shall be the same person.

The Commission is granted on the condition that the owner of the shop or establishment shall not be in the employ of more than one person and the same shall be the same person.

Photograph

Dated the 17th February 1954

No. F.12(10)/54-Transp.—The following draft of amendment to the Delhi Shops and Establishments Rules, 1954, is being submitted to the Chief Commissioner, Delhi, for his consideration. The minimum number of workers should be fixed under the Minimum Wages Act, 1948, in respect of employment in the shops and establishments. The Commission proposes to make in the schedule to the said Act in exercise of the powers conferred by sub-section (3) of section 1 of the said Act, read with the provisions of the Government of India, Ministry of Labour and Employment, No. F.12(10)/54, dated the 25th April 1954, the following amendments to the Delhi Shops and Establishments Rules, 1954, which are hereby published for the information of the employers and employees. The amendments will be taken into consideration after the expiry of three months from the date of publication of this notification in the Delhi Gazette together with any objections or suggestions that may be received in respect thereof within the period specified.

The amendments and suggestions should be addressed to the Chief Commissioner, Delhi, at Rajpur Road, Delhi.

The amendments and suggestions should be addressed to the Chief Commissioner, Delhi, at Rajpur Road, Delhi.

No. F.12(10)/54-Transp.—The following draft of amendment to the Delhi Shops and Establishments Rules, 1954, is being submitted to the Chief Commissioner, Delhi, for his consideration. The minimum number of workers should be fixed under the Minimum Wages Act, 1948, in respect of employment in the shops and establishments. The Commission proposes to make in the schedule to the said Act in exercise of the powers conferred by sub-section (3) of section 1 of the said Act, read with the provisions of the Government of India, Ministry of Labour and Employment, No. F.12(10)/54, dated the 25th April 1954, the following amendments to the Delhi Shops and Establishments Rules, 1954, which are hereby published for the information of the employers and employees. The amendments will be taken into consideration after the expiry of three months from the date of publication of this notification in the Delhi Gazette together with any objections or suggestions that may be received in respect thereof within the period specified. The amendments and suggestions should be addressed to the Chief Commissioner, Delhi, at Rajpur Road, Delhi.